ISTRBTTRACTAG

cellularline

TRACY TAG

CE Ce produit est à la batterie rechargeable

Apple Find My

Works with **Apple Find My**

The Apple Find My network provides an easy, secure way to locate compatible items including your TRACY TAG. Simply use Find My app on your iPhone, iPad, iPod touch and Mac to locate your items.

To use the Apple Find My app to locate this item, the latest version of iOS , iPadOS , or macOS is recommended. The Find Items app on Apple Watch requires the latest version of watchOS.

Use of the Works with Apple badge means that a product has been designed to work with Apple products and has been certified by the developer to meet Apple standards. Apple is not responsible for the operation of this product or its compliance with safety and regulatory standards.

Apple, Apple Find My, Apple Watch, Find My, iPhone, iPad, iPadOS, Mac, macOS and watchOS are the trademarks of Apple Inc. IOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

01

ON / OFF

02

CR2032

EN – MAIN REQUIREMENTS

Before setting TRACY TAG up, please check that you have the following requirements:
- Apple device (iPhone® iS and up, iPad®, iPod touch® or Mac®) with iOS 14.5, iPadOS 14.5 or versions superiores and two-factor authentication activated;
- Find My function turned on;
- Bluetooth® turned on;
- Internet access or Wi-Fi® connection
- Tracking services on
- Turn on tracking for the Find My app. To do this, just go to Settings > Privacy > Location Services and press "Find My", then turn on "Exact position".
Select "While using the app". Then turn on "Exact position".

EN – SETTING UP BUTTONS AND SOUNDS

Power On
Press the side TRACY TAG button until you hear a long beep
Power Off
Press the side TRACY TAG button for 5 seconds until you hear two beeps
Reset
Press the side button of TRACY TAG 6 times in rapid succession; when a prolonged acoustic signal is generated, the device is reset. (remove TRACY TAG from the "Find My" app before resetting it).
TURNING ON TRACY
1. Turn on the device
2. Open the Find My app
3. Press "Add" or "Join" and press the object icon. Then press "Enable " below "Lost Mode"
4. Press "Continue" and add your telephone number or e-mail address so you can be contacted if your object is found by someone.
5. Confirm the information, customise the text message and press "ON" to finish setting it up.
REMOVING TRACY TAG
1. Open the "Find My" app on your iPhone.
2. Scroll down and press "Remove Object"(long beep)
RESET TRACY TAG (if it cannot be found in the Find My app or the device will remain on stand-by for at least 6 months, so you can reconnect directly at any time)
1. Reset TRACY TAG to be able to pair it with another device:
2. Press the button on TRACY TAG 6 times in rapid succession; when a prolonged acoustic signal is generated, the device is reset.
FINDING NEARBY OBJECTS
1. Open the Find My app, select the object, to find it
2. Open the Find My app, then press the Objects tab
2. On the Objects list, choose the object you want to make a sound
3. Press "Ring", if the item is nearby, the speaker will ring for 2 minutes
4. To stop the sound before it finishes automatically, press "Stop"
FINDING NEARBY OBJECTS
Display the Items tab. Then "Find My" app and make sure you are in the vicinity:
1. Open the Find My app and select the Objects panel
2. Select the item you want to locate and press "Find"
3. If TRACY TAG is in range and Bluetooth® is on, the Find My network has recently found it, it will be displayed on the map. The updated position, date and time will be displayed below its name
4. Press "Play Sound" to make TRACY TAG emit a sound. Any other device on the Find My network, its last position, date and time will be displayed.
5. To receive a notification when TRACY TAG is in range of the device or is found by the Find My network, turn on "Notify when found" on the Notifications section.
TRACY TAG'S LOST MODE
If a device stays within the range of operation of TRACY TAG's Bluetooth® for a prolonged period, the anti-stalking notification mode will be turned on.
If TRACY TAG stays still for a long time, it will enter the movement detection mode. If TRACY TAG is moved, it will notify the owner with a beep notification will be activated.
TECHNICAL SPECIFICATIONS
Dimensions: 32 x 32 x 8.2mm
Weight: 5g
Battery: CR2032 non-rechargeable
Accelerometer: Tri-axe SC7A20
Operating temperature: -10 / 40°C
Distance of transmission: 40/50m (no-obstacle)
Frequency Band: 2400 MHz to 2483.5 MHz
Maximum transmitted power: 0.1 dBm EIRP
EVENTUAL PROBLEMS:
- Check the battery level and sounds or does not pair:
- Check the battery level
- Reset the device
- Remove TRACY TAG and put it back inside its compartment
BATTERY LIFE
TRACY TAG contains a button battery. You may need to replace the battery during the product's lifetime. Its lifetime depends on the same type of factors (CR2032), such as the power, following the correct patterns.
Battery life can be monitored through the Find My app. When the battery is running low, the Find My app will send a notification.
Replacing the battery
1. Open the battery compartment by turning the back cover as the arrows on the product indicate.
2. Remove the battery.
3. Place the new battery into the device with the positive side (+) facing upwards.
4. Connect the back cover to the main body and pressing firmly.
SAFETY AND WARNINGS
TRACY TAG is designed to avoid any unwanted tracking.
If someone else's TRACY TAG is seen moving with you over time, you will receive a notification on your iPhone, iPad or iPod touch.
If you have an iPhone, iPad or iPod touch, the Find My app will send you a notification to your Apple device. This function is available on iOS or iPad OS 14.5 or subsequent versions.
If you have an Android device, you can download a tracking detection app from Google Play. These functions have been specifically created to deter people from trying to track or stalk without your knowledge.
IT – REQUISITI PRINCIPALI
Prima di configurare TRACY TAG verificate di essere in possesso dei seguenti requisiti:
- Dispositivo Apple (iPhone® iS and up, iPad®, iPod touch® or Mac®) con iOS 14.5, iPadOS 14.5 o versioni successive e l'autenticazione a due fattori attivata;
- Funzione Trova Dov'è attiva;
- Bluetooth® attivato;
- Buona connessione cellulare o Wi-Fi®
- Servizi di localizzazione attivi;
- Attivare localizzazione per l'app Dov'è. Per farlo è necessario andare su Impostazioni > Privacy > Localizzazione > scorrere verso il basso e toccare "Dov'è".
Selezionare "Mentre l'app è in uso". Poi attivare "Posizione esatta".
DESCRIZIONE TRACY TAG E TASTI
Accensione
Premere il tasto laterale del TRACY TAG per 5 secondi fino a che non si sentono due bip
Riavvia
Premere in rapida successione per 6 volte il pulsante laterale di TRACY TAG; quando viene generato un segnale acustico prolungato, il dispositivo viene resettato. (rimuovere TRACY TAG dall'app "Trova Dov'è" prima di resettarlo).
ATTIVAZIONE TRACY TAG
1. Accendere il dispositivo
2. Aprire l'app "Trova Dov'è"
3. Posizionare il TRACY TAG vicino al proprio dispositivo accesso e premere il bottone laterale per 5 secondi
4. Tenere fermo TRACY TAG vicino al dispositivo fino a che non si sentono due bip
"Aggiungi un altro oggetto" Attendere che TRACY TAG venga visualizzato sul device. Dopodiché toccare "Continua"
5. Se si possiedono più localizzatori di oggetti assicurarsi che un solo localizzatore si trovi nella modalità di associazione
6. Scegliere il nome per il localizzatore
7. Toccare "Accessori" per consentire la connessione tra il device ed il tuo ID Apple
8. Toccare "Fatto" per completare la connessione. Il TRACY TAG aggiunto che si desidera è adesso pronto per essere tracciato tramite l'app Dov'è.
ABILITARE LA MODALITÀ "SMARRIMENTO"
1. Aprire l'app "Trova Dov'è" e selezionare l'oggetto. Dopodiché toccare "Abilita" sotto "Modalità Smarrimento"
2. Toccare "Continua" e aggiungere il numero di telefono o l'indirizzo e-mail per farti contattare se altri trovano l'oggetto smarrito
3. Confermare l'informazione, personalizzare il messaggio di smarrimento e toccare "Attivare" per completare la configurazione.
RIMUOVERE TRACY TAG
1. Aprire l'app "Dov'è" e toccare l'icona dell'oggetto
2. Scorrere verso il basso e premere "Rimuovi oggetto" (lungo bip)
Nota: dopo aver rimosso TRACY TAG dall'app, il device rimane in stand-by per almeno 6 mesi, ed è possibile riconnetterlo direttamente in ogni momento.
RESET TRACY TAG (se non è più visibile nell'app "Trova Dov'è" o il device rimane in stand-by per almeno 6 mesi, è possibile riconnettere direttamente in ogni momento.)
1. Resettare TRACY TAG per poterlo abbinare a un altro device:
2. premere il tasto laterale del TRACY TAG per 6 volte in rapida successione; quando si genera un segnale acustico prolungato, il dispositivo viene resettato.
TROVARE OGGETTI VICINI
Quando è in rete viciniana dell'oggetto per ritrovarlo
1. Aprire l'app Dov'è, selezionare l'oggetto che si vuole ritrovare
2. Nell'elenco Oggetti, scegliere l'oggetto su cui si vuole riprodurre un suono
3. Premere "Suona", se TRACY TAG è entro range, il dispositivo emetterà un bip per 2 minuti
4. Per interrompere la riproduzione del suono prima che termini automaticamente, toccare "Interrompi"
TROVARE OGGETTI VICINI
Visualizzare l'oggetto sulla mappa nell'app "Dov'è" e individuarci nelle vicinanze:
1. Aprire l'app Dov'è e selezionare il pannello Oggetti
2. Selezionare l'oggetto che si desidera localizzare e premere "Trova"
3. Se TRACY TAG si trova nel raggio di portata del dispositivo e se la rete Dov'è lo ha individuato di recente, verrà visualizzato sulla mappa. La posizione, la data e l'ora aggiornate saranno visualizzate sotto il suo nome
4. Premere "Play Sound" per far sì che TRACY TAG emetta un suono. Qualsiasi altro dispositivo della rete Dov'è, verrà visualizzata l'ultima posizione, l'ultima data e l'ultima ora.
5. Per ricevere una notifica quando TRACY TAG si trova nel raggio di portata del dispositivo o viene trovato dalla rete Dov'è, attivare "Notifica quando trovato" nella sezione Notifiche.
TRACY TAG SMARRITO
Se un dispositivo rimane nel raggio d'azione del Bluetooth del TRACY TAG per un periodo prolungato, la notifica anti-stalking verrà attivata.
Se il TRACY TAG rimane fermo per diverso tempo, entrerà in modalità di rilevamento del movimento. Se il TRACY TAG viene spostato durante questo periodo, verrà attivato un avviso "beep".
SPECIFICHE TECNICHE
Dimensioni: 32 x 32 x 8.2mm
Materiali: ABS + PC
Batteria: CR2032 non-ricaricabile
Accelerometro: Tri-axe SC7A20
Temperatura: Low energy 5.2
Distanza di trasmissione: 40/50m (no-ostacoli)
Temperatura di funzionamento: -10 / 40°C
Antenna Type: Chip antenna
Frequency Band: 2400 MHz to 2483.5 MHz
Maximum transmitted power: 0.1 dBm EIRP
POSSIBILI PROBLEMI:
- Controlla il livello della batteria e il bottone. Potrebbe essere necessario sostituire la batteria
Durante il ciclo di vita del prodotto. Sostituirla solamente con una batteria delle stesse tipo (CR2032) e della stessa potenza, rispettando la corretta polarità.
- Reset del device: Rimuovere il device dall'app "Trova Dov'è" della batteria. Nel momento in cui la batteria si sta scaricando, l'app invierà una notifica.
Sostituzione della batteria
1. Aprire il vano batteria ruotando la copertura posteriore come mostrato dalle frecce sul prodotto.
2. Rimuovere la batteria.
3. Inserire una batteria CR2032 nel dispositivo con il lato positivo (+) rivolto verso l'alto.
4. Collegare il coperchio superiore quello inferiore ruotando e premendo con forza.
SICUREZZA E AVVISI
Il TRACY TAG è progettato per evitare tracciamenti indesiderati.
Se TRACY TAG di un'altra persona viene visto spostarsi con te nel tempo, riceverai una notifica sul tuo iPhone, iPad o iPod touch.
Se hai un iPhone, iPad o iPod touch, l'app Dov'è invia una notifica al tuo dispositivo Apple. Questa funzione è disponibile su iOS o iPad OS 14.5 o versioni successive.
Se hai un dispositivo Android, puoi scaricare un'app per il rilevamento tracciamento nel tempo. Queste funzioni sono state create appositamente per scoraggiare le persone dal provare per rintracciarti a tua insaputa
FR – PRÉREQUISITS PRINCIPAUX
Avant de configurer le TRACY TAG, veiller à s'assurer que les prérequis suivants sont satisfaits :
- Dispositif Apple (iPhone® iS and up, iPad®, iPod touch® or Mac®) avec iOS 14.5, iPadOS 14.5 ou versions ultérieures et authentification à deux facteurs activée;
- Fonction Trouver mon iPhone activée;
- Bluetooth® activé;
- Bonne connexion portable ou Wi-Fi®
- Services de localisation activés;
- Localisation pour l'application Trouver mon iPhone. Pour ce faire, il est nécessaire d'accéder aux Paramètres > Données personnelles > Localisation > faire défiler vers le bas et toucher "Trouver mon iPhone".
Sélectionner > Pendant l'utilisation de l'application > Emplacement exact.
DESCRIPTION BOUTON ET LEDS
Allumage
Appuyer sur le bouton latéral du TRACY TAG jusqu'à ce qu'un long bip sonni ainsi.
Extinction
Appuyer sur le bouton latéral du TRACY TAG pendant 5 secondes jusqu'à ce que deux bips soient émis.
Réinitialisation
Appuyer rapidement 6 fois sur le bouton latéral du TRACY TAG ; quand un signal sonore prolongé est émis, le dispositif est réinitialisé. (éliminer le TRACY TAG de l'application Trouver mon iPhone avant de le réinitialiser).
RETIRER TRACY TAG
1. Allumer le dispositif.
2. Ouvrir l'application « Localiser ».
3. Positionner le TRACY TAG près du dispositif allumé et appuyer sur le bouton latéral (bip long).
4. Appuyer sur « Ajouter » ou « Rejoindre » et appuyer sur l'icône d'objet. Puis appuyer sur « Activer » sous « Mode Perdu ». Appuyer sur « Continuer » et ajouter votre numéro de téléphone ou votre adresse e-mail pour vous contacter « Connecter ».
5. Confirmer les informations localisateurs d'objets, s'assurer qu'un seul localisateur se trouve à proximité du dispositif.
6. Choisir un nom pour l'objet et choisir un emoji.
7. Appuyer sur « Suivant » et sélectionner « Activer » pour associer le TRACY TAG à l'objet.
RETIRER DES OBJETS PROCHES
1. Ouvrir l'application « Localiser » et faire défiler jusqu'à l'onglet Objets.
2. Dans la liste Objets, choisir l'objet pour lequel un son souhaite reproduire un son.
3. Appuyer sur « Sonner », si TRACY TAG est à portée, le haut-parleur sonnera pendant 2 minutes.
4. Pour interrompre l'émission du son avant qu'elle ne s'arrête automatiquement, toucher "Interrompre".
RETROVARE OGGETTI VICINI
Visualizzare l'oggetto sul la carte de l'application « Localiser » et s'en approcher :
1. Ouvrir l'application « Localiser » et sélectionner le panneau Objets.
2. Choisir l'objet à localiser dans la liste Objets.
3. Si TRACY TAG se trouve dans la portée du dispositif ou si la rétesse « Localiser » a récemment localisé l'objet, la position, la date et l'heure mises à jour seront visualisées sous son nom.
4. Si TRACY TAG se trouve dans la portée du rayon de portée du dispositif ou de tout autre dispositif connecté à la rete « Localiser », sont visualisées la dernière position, la dernière date et la dernière heure.
5. Pour recevoir une notification quand TRACY TAG se trouve dans le rayon de portée du dispositif ou quand il est localisé par le réseau « Localiser », activer « Notifier quand il est trouvé » dans la section Notifications.
TRACY TAG PERDU OU VOLÉ
- Si un dispositif reste dans le rayon d'action du Bluetooth® du TRACY TAG pendant une durée prolongée, la notification anti-stalking sera activée.
Si TRACY TAG reste dans une position fixe pendant un certain temps, il passe en mode de détection du mouvement. Si le TRACY TAG est déplacé pendant cette durée, un bip sera émis.
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
Dimensions: 32 x 32 x 8.2mm
Poids: 5g
Batterie: CR2032 non-rechargeable
Accéléromètre : Tri-axe SC7A20
Température : Low energy 5.2
Distance de transmission : 40/50 m (en l'absence d'obstacles)
Température de fonctionnement : -10 / 40°C
Type d'antenne : Chip antenna
Bande de fréquence : 2400 MHz à 2483,5 MHz
Puissance maximale émise : 0,1 dBm EIRP
ÉVENTUELS PROBLÈMES :
- Vérifier le niveau de batterie et le bouton ou ne parvient pas à s'associer :
- Contrôler l'état de la batterie
- réinitialiser le dispositif.
- Retirer le TRACY TAG de son logement et le remettre en place
VIE DE LA BATTERIE
TRACY TAG contient une pile plate. Il peut être nécessaire de changer la pile pendant le cycle de vie du dispositif. La remplacer uniquement par une pile de même type (CR2032) et de même puissance, en veillant à respecter la polarité.
Le niveau de batterie peut être surveillé via l'application Trouver mon iPhone.
Remplacement de la batterie
1. Ouvrir TRACY TAG en faisant pivoter le couvercle arrière comme indiqué par les flèches présentes sur le produit.
2. Retirer la pile.
3. Insérer une nouvelle pile CR2032 dans le dispositif, côté positif (+) orienté vers le haut.
4. Connecter le couvercle supérieur et le couvercle inférieur en faisant pivoter et en faisant pression fermement.
SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS
Le TRACY TAG est conçu pour éviter les tracages indésirables.
Si le TRACY TAG d'une personne tierce vous suit au fil du temps, vous recevrez une notification sur votre iPhone, iPad ou iPod touch.
1. En cas d'utilisation d'un iPhone, d'un iPad ou d'un iPod touch, l'application « Localiser » vous avertira sur votre appareil Apple. Cette fonction est disponible sur iOS et iPad OS 14.5 ou versions suivantes.
2. Si le dispositif utilisé n'est pas un dispositif iOS, le TRACY TAG émet un son qui se répète régulièrement.
Ces fonctions ont été spécialement créées pour dissuader les personnes de tenter de localiser l'utilisateur à son insu.
DE – WICHTIGSTE ANFORDERUNGEN
Vor der Einrichtung des TRACY TAG überprüfen, sollten Sie überprüfen, ob Sie die folgenden Voraussetzungen erfüllen:
- Apple-Gerät (iPhone® ab iS, iPad®, iPod touch® oder Mac®) mit iOS 14.5, iPadOS 14.5 oder höheren und Zwei-Faktor-Authentifizierung aktiviert;
- „Mein iPhone"-Funktion aktiviert;
- Bluetooth® aktiviert
- Gute Mobilfunk- oder WLAN-Verbindung
- Lokalisierungsdienste aktiv
- Lokalisierung für die „Mein iPhone"-App aktivieren. Gehen Sie dazu in Einstellungen > Datenschutz > Ortungsdienste > nach unten scrollen und auf „Mein iPhone" tippen.
Wählen Sie „Während der Nutzung der App". Aktivieren Sie "Genaue Position".
BESCHREIBUNG DER TASTE UND TÖNE (BIS)
Einschalten
Drücken Sie die Seitentaste von TRACY TAG, bis ein langer Piepton ertönt.
Ausschalten
Drücken Sie die Seitentaste von TRACY TAG für 5 Sekunden, bis zwei Piepton ertönen.
Zurücksetzen
Drücken Sie die Seitentaste von TRACY TAG 6 mal in schneller Folge; wenn ein langer Ton ertönt, wird das Gerät zurückgesetzt. (Entfernen Sie TRACY TAG vor dem Zurücksetzen aus der „Wo ist?"-App).
TRACY TAG EINRICHTEN
1. Schalten Sie das Gerät ein.
2. Öffnen Sie die „Wo ist?"-App.
3. Tippen Sie auf „Hinzu" und wählen Sie das entsprechende Gerät aus. Anschließend unter "Verlorenen Modus" aktivieren.
4. Wählen Sie TRACY TAG nahe an das iPhone, iPad oder dem iPod touch. Tippen Sie auf „+" und wählen Sie „Artikel hinzufügen". Wählen Sie „Weiter" und „Mit Wo ist? verbinden" (Finger Tippen).
5. Wählen Sie aus der Liste von Artikeln aus, die Sie mit TRACY TAG verbinden wollen. Wählen Sie „Weiter" und „Mit Artikel verbinden" (Finger Tippen).
6. Wählen Sie den Namen des Artikels aus, der mit TRACY TAG verbunden werden soll. Wählen Sie „Weiter" und „Artikel benennen" (Finger Tippen).
7. Wenn Sie mehr als ein Apple-Gerät besitzen, sollten Sie sicherstellen, dass nur ein Gerät in Reichweite ist.
WO SIND GEGENSTÄNDE ERMITTELN
Wenn Sie sich in der Nähe des Gegenstandes befinden, um es wiederzufinden:
1. Öffnen Sie die „Wo ist?"-App und tippen auf „Artikel".
2. Tippen Sie in der Objektliste das Objekt aus, für das Sie einen Ton abspielen lassen wollen.
3. Tippen Sie auf „Ton abspielen", wenn TRACY TAG in Reichweite ist, ertönt ein Ton für 2 Minuten.
4. Tippen Sie auf „Stop", um die Tonwiedergabe zu unterbrechen, bevor sie automatisch beendet wird.
WO SIND GEGENSTÄNDE ERMITTELN
Zeigen Sie das Objekt in der App „Wo ist?" auf der Karte an und begeben Sie sich in diesen Bereich:
1. Öffnen Sie die „Wo ist?"-App und wählen Sie das Gerät aus.
2. Wählen Sie das gewünschte Objekt aus der Liste.
3. Wenn TRACY TAG sich in der Reichweite des Geräts befindet, oder die „Wo ist?"-Netzwerk gefunden hat, wird dieses Objekt auf der Karte angezeigt. Die aktualisierte Position, das Datum und die Uhrzeit werden unter seinem Namen angezeigt.
4. Aktivieren Sie "Ton abspielen", um TRACY TAG einen Ton abspielen zu lassen. Alle anderen Geräte im Wo ist?-Netzwerk, wird die letzte Position mit Datum und Uhrzeit angezeigt.
5. Um eine Benachrichtigung zu erhalten, wenn TRACY TAG in Reichweite des Geräts ist oder vom Wo ist?-Netzwerk gefunden wurde, „Benachrichtigen, wenn gefunden" im Abschnitt Benachrichtigungen aktivieren.
TRACY TAG'S LOST MODE („Modus"-Ist Modus)
- Wenn sich ein Gerät innerhalb des Bereichs seines Bluetooth®-Bereichs von TRACY TAG befindet, wird der Anti-Tracking-Warnmodus aktiviert.
Wenn TRACY TAG für einen längeren Zeitraum an einer Stelle bleibt, wird bewegt wird, wechselt in den Bewegungserkennungsmodus. Wird TRACY TAG in diesem Zeitraum bewegt, ertönt ein Signalton („Beep").
TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN
Abmessungen: 32 x 32 x 8.2mm
Gewicht: 5g
Akku: CR2032 nicht aufladbar
Beschleunigungssensor: Dreiachsig SC7A20
Betriebstemperatur: -10 / 40°C
Sendeleistung: 40/50m (ohne Hindernisse)
Betriebsfrequenz: 1G / 4G°C
Frequenzbereich: 2400 MHz bis 2483,5 MHz
Frequenzbereich: 2400 MHz bis 2480 MHz
Max. übertragene Sendeleistung: 0.1 dBm
MÖGLICHE PROBLEME:
- Wenn das Gerät nicht in Ton abgibt oder sich nicht verbinden lässt:
- Batteriestand überprüfen
- Setzen Sie das Gerät zurück.
- Entfernen Sie TRACY TAG aus der Batterie einsetzen.
BATTERIE
TRACY TAG enthält eine Knopfzelle. Diese muss unter Umständen während der Nutzungsdauer ausgetauscht werden. Die Lebensdauer hängt von Faktoren wie der Stromversorgung und Anzahl und der richtigen Nutzung ab.
Im Wo ist?-App können Sie den Batteriestatus überwachen. Sobald die Batterie schwächer wird, wird Ihnen eine Benachrichtigung in der App angezeigt.
Batteriewechsel
1. Drehen Sie die Rückabdeckung entsprechend der Pfeile, um die Batteriefach zu öffnen.
2. Legen Sie eine neue CR2032-Batterie mit dem Pluspol (+) nach oben ein.
3. Schließen Sie die Rückabdeckung und drücken Sie sie fest zusammen.
SICHERHEIT UND HINWEISE
TRACY TAG wurde entwickelt, um unerwünschtes Tracking zu verhindern.
Wenn TRACY TAG einer anderen Person mit Ihnen mitreist, erhalten Sie eine Benachrichtigung auf Ihrem iPhone, iPad oder iPod touch.
1. Wenn Sie ein iPhone, iPad oder einen iPod touch besitzen, sendet die „Wo ist?"-App eine Benachrichtigung an Ihr Apple-Gerät. Diese Funktion ist auf iOS oder iPad OS 14.5 oder höheren verfügbar.
2. Wenn Sie kein iOS-Gerät besitzen, sollte TRACY TAG regelmäßig einen Warnton ab.
Diese Funktionen wurden speziell entwickelt, um Personen davon abzuhalten, Sie ohne Ihr Wissen ausfindig zu machen.
ES – REQUISITOS PRINCIPALES
Antes de configurar TRACY TAG, comprueba que cumples los siguientes requisitos:
- Dispositivo Apple (iPhone® iS and up, iPad®, iPod touch® or Mac®) con iOS 14.5, iPadOS 14.5 versiones superiores y la autenticación de dos factores activada.
- Función Buscar activada
- Bluetooth® activado
- Buena conexión móvil o Wi-Fi®
- Servicios de localización activados.
- Activar la localización en la app Buscar. Para ello, vaya a Ajustes > Privacidad > Localización, desplácese hacia abajo y pulse sobre «Buscar».
Seleccione "Mientras la app está en uso". Después, active «Ubicación exacta».
DESCRIPCIÓN DEL BOTÓN Y LEDS SONIDOS DEL BIP
Encendido
Pulsa el botón lateral de TRACY TAG hasta que oigas un pitido largo.
Apagado
Pulsa el botón lateral de TRACY TAG durante 5 segundos hasta que oiga dos pitidos.
Restablecer
Pulsa el botón de TRACY TAG 6 veces en rápida sucesión; cuando se genere una señal acústica prolongada, el dispositivo se restablece. (borre TRACY TAG de la app "Buscar" antes de restablecerlo).
ACTIVACIÓN DE TRACY TAG
1. Encender el dispositivo
2. Abrir la app Buscar
3. Pulsar "Añadir" y pulsar el icono del objeto. Pulsa "Activar" bajo "Modo Perdido".
4. Pulsa "Continuar" y añade el número de teléfono o el correo electrónico al que desea que te contacten si otros encuentran el objeto extraviado.
5. Confirma la información del localizador de objetos, personaliza el mensaje de extravío y pulsa «Activar» para completar la configuración.
ELIMINACIÓN DE TRACY TAG
1. Abre la app "Buscar" y pulsa sobre el icono del objeto.
2. Desplázate hacia abajo y pulsa «Eliminar objeto» (pitido largo).
Nota: Tras haber eliminado TRACY TAG de la app, el aparato permanecerá en reposo durante al menos 6 meses, no pasado lo cual podrás volverlo a conectar directamente en cualquier momento.
RESTABLECER TRACY TAG (si no puede encontrarse en la app "Buscar" o si el aparato sigue en reposo durante al menos 6 meses, no pasado lo cual podrás volverlo a conectar directamente en cualquier momento.)
1. Restablecer TRACY TAG para poder emparejarlo con otro dispositivo:
2. Pulsa el botón de TRACY TAG 6 veces en rápida sucesión; cuando se produzca una señal acústica prolongada, el dispositivo se restablecerá.
ENCONTRAR OBJETOS CERCANOS
Cuando esté en la red cercana del objeto para encontrarlo:
1. Abre la app Buscar y pulsa sobre el panel Objetos
2. En la lista Objetos, selecciona el objeto en el que desea que se reproduzca un sonido.
3. Pulsa «Reproducir sonido», si TRACY TAG está a alcance, sonará un pitido de 2 minutos.
4. Para interrumpir la reproducción del sonido antes de que termine de forma automática, pulsa «Detener».
ENCONTRAR OBJETOS CERCANOS
Utilice la app «Buscar» para ver el objeto en el mapa y llegar hasta él:
1. Abre la app Buscar y selecciona el panel Objetos.
2. Selecciona el objeto que desea localizar en la lista Objetos.
3. Si TRACY TAG se encuentra en el rango del dispositivo o si la red Buscar lo ha localizado recientemente, se mostrará en el mapa. Bajo el nombre se indicarán la ubicación, la hora y la fecha actualizadas.
4. Si TRACY TAG se encuentra fuera del radio de alcance del dispositivo o de cualquier otro dispositivo de la red Buscar, se indicará la última ubicación, la última fecha y la última hora conocidas.
5. Recibir una notificación cuando TRACY TAG se encuentre en el radio de alcance del dispositivo o sea localizado por la red Buscar, active «Notificar cuando se encuentre» en la sección Notificaciones.
TRACY TAG EN UN PLIEGO COMO AVISO
- Si un dispositivo permanece en el radio de acción del Bluetooth® de TRACY TAG durante un periodo prolongado, se activará el modo de alerta de rastreo.
Si TRACY TAG permanece en un mismo lugar, se pondrá en el modo de detección del movimiento. En caso de que TRACY TAG sea desplazado durante ese periodo, se activará un aviso sonoro.
ESPECIFICACIONES TÉCNICAS
Medidas: 32 x 32 x 8.2mm
Peso: 5g
Pila: CR2032 no recargable
Acelerómetro: de triple eje SC7A20
Temperatura: Low energy 5.2
Distancia de transmisión: 40/50 m (sin obstáculos)
Temperatura de funcionamiento: -10 / 40°C
Banda de frecuencia: 2400 MHz a 2483,5 MHz
Potencia máxima transmitida: 0,1 dBm EIRP
POSIBLES PROBLEMAS:
- Si el dispositivo no suena o no se vincula:
- Comprueba el nivel de batería y el botón.
- Restablece el dispositivo.
- Si TRACY TAG se pierde, la batería en su alojamiento.
PILA
TRACY TAG contiene una pila de botón. Durante la vida útil del producto, es posible que sea necesario sustituir la pila. Sustituirla por una pila del mismo tipo (CR2032) y de la misma potencia, respetando la correcta polaridad.
Se puede controlar el nivel de batería mediante la app Buscar.
Cuando la batería se agote, la app Buscar enviará una notificación.
Sustitución de la pila
1. Abre el compartimento de la pila girando la tapa trasera en el sentido que indican las flechas del producto.
2. Retire la pila.
3. Coloca la nueva pila CR2032 en el aparato con el lado positivo (+) orientado hacia arriba.
4. Conecta la tapa superior con la inferior girando y presionando con fuerza.
SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS
TRACY TAG está diseñado para evitar rastreos indeseados.
Si se detecta que llevas con usted el aparato TRACY TAG de otra persona durante un cierto tiempo, recibirás una notificación en tu iPhone, iPad o iPod touch.
1. Si tiene un iPhone, iPad o iPod touch, recibirá una aviso en una notificación a su dispositivo Apple. Esta función está disponible en iOS y en iso iPad iOS 14.5 o versiones superiores.
2. Si tiene un dispositivo Android, puede descargar una app de detección de rastreo en Google Play. Estas funciones se han creado específicamente para disuadir a las personas del intento de rastrear o acechar sin tu conocimiento.
TR – TEMEL GEREKLER
TRACY TAG'ı kurmadan önce, aşağıdaki şartları sağlar olduğunuzu kontrol edebilirsiniz:
- Apple cihazı (iPhone® iS sonrası, iPad®, iPod touch® veya Mac®) iOS 14.5, iPadOS 14.5 veya daha yeni sürümlerle ve iki faktörlü kimlik doğrulamanın etkin olduğu Apple cihazı (iPhone® iS sonrası, iPad®, iPod touch® veya Mac®);
- Bluetooth® etkin;
- İyi bir cep telefonu bağlantısı veya Wi-Fi
- Konum hizmetleri etkin;
- Kullanılan uygulamalar için konum bulma etkin olsun. Bunu yapmak için, Ayarlar > Gizlilik > Konum > bölümüne gidin, aşağıya doğru kaydırın ve "Bul" seçeneğine dokunun.
"Uygulama kullanımı sırasında" seçeneğini seçin. Ardıdan, "Tam konum" seçeneğini etkin kılın.
DÜĞMENİN VE SESLERİN TANIMI (BİP)
Açma
Uzun bip sesi duyuncaya kadar TRACY TAG'ın yan düğmesine basın
Kapatma
Bip sesi duyana kadar 5 saniye boyunca TRACY TAG'ın yan düğmesine basın
Reset (yeniden)
TRACY TAG'ın yan düğmesine 6 defa hızlı bir şekilde arda arkına basın; uzun bir sesli uyarı duyduktan sonra cihazınız sıfırlanan (cihazınızı öncesinde TRACY TAG "Bul" uygulamasından kaldırın).
TRACY TAG'İ ETKİNLEŞTİRME
1. Cihazınızı açın
2. "Bul" uygulamasını açın
3. "Ekle" seçeneğine dokunun ardınınca yukarıda sağ köşeye "Diğer" seçeneğine dokunun
4. TRACY TAG'ı, iPhone, iPad veya iPod touch'a yakınında tutun. "+" dokunun ve sonra "Başka Ekle" seçeneğine dokunun. "Devam et" seçeneğine dokunun ardınınca "Bul" seçeneğiyle bağlantı kurun.
5. Birden çok nesne bulucuya sahipseniz, tek bir nesne bulucunun cihaz yakınlarında olduğundan emin olun ve "Devam et" seçeneğine dokunun.
6. Cihaza bir Kimliğinizi aranında bağlantıyla izin vermek için "Kabul ediyorum" seçeneğine dokunun.
7. Bulucuya bir isim verin.
TRACY TAG'ın yan düğmesine 6 defa hızlı bir şekilde arda arkına basın; uzun bir sesli uyarı duyduktan sonra cihazınız sıfırlanan (cihazınızı öncesinde TRACY TAG "Bul" uygulamasından kaldırın).
Kaybolma
Cihazınız bir süre menzil dışında kalırsa, kaybolma bildirimi etkinleşecektir.
TRACY TAG'ın uzun bir süre hareketsiz kalması durumunda, hareket algılama moduna geçecektir. Bu sırada TRACY TAG'ınızı hareket ettirmeniz durumunda sesli bir uyarı verecektir.
TEKNİK ÖZELLİKLER
Ölçüler: 32 x 32 x 8.2mm
Ağırlık: 5g
Pil: Yeniden şarj edilmeyen CR2032
İvmeölçer: Üç eksen SC7A20
Çalışma sıcaklığı: -10 / 40°C
Aktarım mesafesi: 40/50m
İşlem sıcaklığı: -10 / 40°C
Anten Tipi: Cip anten
Frekans Bandı: 2400MHz - 2483,5MHz
Maksimum iletilen güç: 0.1 dBm EIRP
OLASI SORUNLAR:
- Cihazınız ses çıkarmıyorsa veya eşleyemiyor ise:
- Pil durumunu kontrol edin.
- Cihazı resetleyin.
- Cihazınızı pil yuvasına ve yerinden takın.
PL (DZ)
Wymagania
Przystępując naczinky TRACY TAG, należy upewnić się, że spełnione zostały następujące wymagania:
- urządzenie Apple (iPhone® iS i nowsze, iPad®, iPod touch® lub Mac®) z systemem iOS 14.5, iPadOS 14.5 lub nowszym oraz uwierzytelnianie dwuskładnikowe;
- Bluetooth®
- Aktywny Bluetooth®
- Dobrej jakości sieć komórkowa lub Wi-Fi
- Usługi lokalizacji
- Aktywować lokalizację dla aplikacji Lokalizator. W tym celu należy przejść do: Ustawienia > Prywatność > Usługi lokalizacji > przewinąć w dół i dotknąć "Znajdź moje urządzenie".
Wybierz "Podczas korzystania z aplikacji". Następnie aktywować „Dokładne położenie".
PL – GŁÓWNE WYMAGANIA
Przystępując naczinky TRACY TAG należy sprawdzić, czy są spełnione następujące wymagania:
- urządzenie Apple (iPhone® iS i nowsze, iPad®, iPod touch® lub Mac®) z systemem iOS 14.5, iPadOS 14.5 lub nowszym oraz uwierzytelnianie dwuskładnikowe;
- Bluetooth®
- Aktywny Bluetooth®
- Dobrej jakości sieć komórkowa lub Wi-Fi
- Usługi lokalizacji
- Aktywować lokalizację dla aplikacji Lokalizator. W tym celu należy przejść do: Ustawienia > Prywatność > Usługi lokalizacji > przewinąć w dół i dotknąć "Znajdź moje urządzenie".
Wybierz "Podczas korzystania z aplikacji". Następnie aktywować „Dokładne położenie".
PL – OPIS PRZYCISKÓW I DŹWIĘKÓW (BIP)
Włączenie
Przytrzymać naciśnięty boczny przycisk TRACY TAG, aż do usłyszenia długiego sygnału dźwiękowego.
Wyłączenie
Przytrzymać naciśnięty boczny przycisk TRACY TAG przez 5 sekund, aż do usłyszenia dwóch sygnałów dźwiękowych.
Resetowanie
Naciśnij boczny przycisk urządzenia TRACY TAG 6 razy w krótkich odstępach czasu; po wygenerowaniu przedłużonego sygnału akustycznego, urządz

cellularline

TRACY TAG

Bluetooth®

Per la versione più sa button ce ricaricabile

Parte da collocare sul vostro qualsiasi oggetto/bagaglio

Works with
Apple Find My

The Apple Find My network provides an easy, secure way to locate compatible items using the Apple Find My app on your iPhone, iPad, iPod touch, Mac or Apple Watch.

To use the Apple Find My app to locate this item, the latest version of iOS , iPadOS , or macOS is recommended. The Find Items app on Apple Watch requires the latest version of watchOS.

Use of the Works with Apple badge means that a product has been designed to work with Apple technology and has been certified by the developer to meet Apple standards. Apple and Find My, Apple Find My network are trademarks of Apple Inc. Apple is not responsible for the operation of this device or use of this product or its compliance with safety and regulatory standards.

Apple, Apple Find My, Apple Watch, Find My, iPhone, iPad, iPadOS, Mac, macOS and watchOS are the trademarks of Apple Inc. IOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

Trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.

01

02

ON / OFF

CR2032

IT - NUVOVUMALUGA KRAV

Kontrollera att följande krav uppfyller innan du konfigurerar TRACY TAG.
• Apple-enhet iPhone® 6S och nyare, iPad®, iPod touch® eller Mac®1 med iOS 14.5, iPadOS 14.5 eller senare och hårdtillverkarsäkerhetsnyckel.
• Apple-konto med tvåfaktorautentisering.
• Bluetooth® aktiverad
• Bra mobil- eller Wi-Fi-anslutning
• Apple Watch
• Aktivera platsjänster för "Hitta" appen. Gör detta genom att gå till Inställningar > Sekretess > Platstjänster > och scrolla ned och tryck på "Hitta".
• Aktivera "Hitta min iPhone/iPad/Mac" under "Hitta min" > "Hitta min platsinformation".

BEKRÄFTELSE AV TRACY TAG

Följ dessa steg för att bekräfta att du har ett TRACY TAG till dig och att det inte är kopplat till någon annan:
1. Öppna "Hitta" appen och tryck på enhetsfliken.
2. Tryck på "Föremål" och lägg till telefonnumret eller e-postadressen för att kunna bli

Tag bartender sul al batterimunnet og sæt det ind igen
Tryk på knappen
Batteri: Medslagen CR2032 (inkl.)
Ecosilo: Ø none para o objeto e selecione um emoji.
Remova o adesivo da parte inferior do suporte e coloque o objeto no suporte.
Toque em "Seguinte". Agora é possível prender o TRACY TAG no objeto que deseja localizar e ajustar o seu nome e emoji.

AVISO DE USO TÉCNICO

1. Abra a app "Encontrar" e toque no ícone do objeto. Em seguida, toque em "Avisar" para e
2. Indicará o CR2032 bateria | enheden med den positiv (+) side opad.
4. Sæt den ovre og nedre dæksel sammen ved at drejes og trykke fast.
Tryk på knappen for at tænde.
TRACY TAG er designet til at undgå uønsket sporing.
Hvis en anden person TRACY TAG kan bevæge sig med dig over tid, vil du blive underrettet på din iOS- eller Android-enhed.
1. Hvis du er en iOS-enhed, skal du åbne appen Find min og derefter vælge fanen Emner.
Denne funktion er tilgængelig på iOS eller iPad OS 14.5 eller nyere.
2. Hvis du ikke er ejer af en anden TRACY TAG der er knyttet til dit Apple-id, vil du blive underrettet om en sådan
Disse funktioner blev skabt specielt for at afskrække folk fra at forfølge et sporet dig uden dit vidende.
NO - VESENTLIGE KRAV
Les følgende krav for å konfigurere TRACY, må du sjekke at du har følgende:
• Apple-enhet iPhone® 6S og nyere, iPad®, iPod touch® eller Mac®1 med iOS 14.5, iPadOS 14.5 eller nyere versjoner samt en av de følgende:
• Apple-konto med tofaktorautentisering.
• Bluetooth® aktivert
• God mobiltilkoblinger eller WiFi.
• Apple Watch
• Aktiver stedstjenester for "Finn"-appen. Gjør dette gjennom å gå til Innstillinger > Sekretess > og rull ned og trykk på "Finn".
• Aktiver "Finn min iPhone/iPad/Mac" under "Finn min" > "Send siste position".

BEKRAFTELSE AV TRACY TAG

Følg disse trinnene for å bekrefte at du har en TRACY TAG til deg og at den ikke er knyttet til noen andre:
1. Åpne "Finn"-appen og gå gjennomens ikon.
2. Trykk på "Elementer" og legg til telefonnummer eller en e-mailadresse for at kunne bli kontaktet.
3. Bekreft opplysningene, tilføy beskeden for den mistede genstand og trykk på "Fullfør" for å lagre endringene.

DA - VÆSENTLIGE KRAV

Læs følgende krav for at konfigurere TRACY, skal du kontrollere, at du opfylder følgende krav:
• Apple-enhed iPhone® 6S og nyere, iPad®, iPod touch® eller Mac®1 med iOS 14.5, iPadOS 14.5 eller nyere, der har tofaktorgodkendelse aktiveret.
• Apple-konto med tofaktorgodkendelse
• Bluetooth® aktiveret
• God mobil- eller Wi-Fi-forbindelse
• Udvalgsmæssigt Apple Watch
• Slå lokalisteringstjeneste til i Find appen. For at gøre dette skal du gå til Indstillinger > Privatliv > og rul ned og tryk på "Find min".
• Aktiver "Find min iPhone/iPad/Mac" under "Find min" > "Send sidste placering".

BEKRÆFTELSE AF RAMP OG EFTER DEG

Tryk på knappen
Batteri: Medslagen CR2032 (inkl. indtil du fører et lånt bog)
Tryk på
Tryk på sidebeskæringen på TRACY TAG i 5 sekunder, indtil du hører en bip.

FI - VÄLTTÄMÄTÖN VAATIMUKSET

Tryk på sidebeskæringen på TRACY TAG og gange hurtigt efter hinanden; indtil der lyder et bip, og
Indsæt CR2032 batteriet med den positive side (+) vendt opad.
Tryk på knappen for at tænde.
Ecosilo: Ø none for at tilføje en emoji.
Fjern det klæbende bagsiden af Ecosilo-stativet og fastgør det til det ønskede genstand.
Tryk på "Næste". Du kan nu vælge et navn og en emoji til din genstand.
Tryk på "Tilføj" for at fuldføre konfigurationen.
Du er nu klar til at begynde at bruge TRACY TAG til at finde ting, du ofte tager af, der kan ske for at gemmes/mistes.
Tryk og hold knappen nede i 2 sekunder, indtil du hører en bip.
Tryk på "Jeg accepterer" for at tilføje fordelingen mellem enheden og dit Apple ID
Tryk på "Lukke", hvis du ikke vil tilføje en fordeling, eller "Fortsæt", hvis du vil
Du kan nu